

# MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2010

aruandeaasta lõpp: 31.12.2010

ärinimi või sihtasutuse nimi: CeraDent Baltic OÜ

registrikood: 11359715

tänav a nimi, Ahtri 12

maja number:

linn: Tallinn

postisihthnumber: 10151

maakond: Harju maakond

telefon: +372 6 116 850

e-posti aadress: [info@ceradent-baltic.com](mailto:info@ceradent-baltic.com)

veebilehe aadress: [www.ceradent-baltic.com](http://www.ceradent-baltic.com)

# Sisukord

|                                                |           |
|------------------------------------------------|-----------|
| <b>MAJANDUSAASTA ARUANNE</b>                   | <b>1</b>  |
| <b>Sisukord</b>                                | <b>2</b>  |
| <b>Tegevusaruanne</b>                          | <b>3</b>  |
| <b>Raamatupidamise aastaaruanne</b>            | <b>4</b>  |
| <b>Tegevjuhtkonna deklaratsioon</b>            | <b>4</b>  |
| <b>Bilanss</b>                                 | <b>5</b>  |
| <b>Kasumiaruanne</b>                           | <b>6</b>  |
| <b>Rahavoogude aruanne</b>                     | <b>7</b>  |
| <b>Omakapitali muutuste aruanne</b>            | <b>8</b>  |
| <b>Raamatupidamise aastaaruande lisad</b>      | <b>9</b>  |
| <b>Lisa 1 Arvestuspõhimõtted</b>               | <b>9</b>  |
| <b>Lisa 2 Raha</b>                             | <b>10</b> |
| <b>Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed</b>             | <b>10</b> |
| <b>Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad</b> | <b>10</b> |
| <b>Lisa 5 Laenukohustused</b>                  | <b>11</b> |
| <b>Lisa 6 Võlad ja ettemaksed</b>              | <b>11</b> |
| <b>Lisa 7 Osakapital</b>                       | <b>11</b> |
| <b>Lisa 8 Müügitulu</b>                        | <b>12</b> |
| <b>Lisa 9 Tööjõukulud</b>                      | <b>12</b> |
| <b>Lisa 10 Seotud osapooled</b>                | <b>12</b> |

## Tegevusaruanne

CeraDent Baltic OÜ tegevusalaks 2010.aastal oli proteeside valmistamine. 2010. aasta jaanuaris avas ettevõtte Tallinnas hambaproteesilabori. Labori asutanud hambaarstide sooviks on pakkuda Eesti kolleegidele Euroopa kvaliteediga tooteid, seda konkurentsivõimeliste hindadega. CeraDent hambaproteesilaborist saab tellida kõiki kaasaegseid eemaldatavaid ja mitte-eemaldatavaid proteese. CeraDent Baltic OÜ tootevalikust on kõik proteesiliigid alates tavalisest metallokeramiilisest kroonist kuni keeruka kombiproteesini. Valmistatakse implantaadikroone kõikidele implantaadisüsteemidele, teiste seas ka IPS Empress e.max presskeraamilisi kroone, galvanokroone jpm.

2010.a müügitulu oli 1117275 krooni, müük oli 100% Eestis. CeraDent Baltic OÜ 2010.a. majandustulemuseks kujunes 153236 krooni kahjumit. Kahjum on tingitud investeeringutega, mis olid seotud tegevuse alustamisega.

2011.a. plaanime laiendada kliendibaasi ja jätkata tegevust pakkudes klientidele laia tootevalikut kvaliteetseid hambaproteese.

Aruandeaastal oli ettevõttes üks palgaline töötaja, kellele maksti töötasu kokku 107303 krooni. Juhatuse liikmetele tasusid ei makstud.

## **Raamatupidamise aastaaruanne**

### **Tegevjuhtkonna deklaratsioon**

Juhatus deklareerib oma vastutust CeraDent Baltic OÜ 2010.a. raamatupidamise aastaaruande koostamise eest ja kinnitab, et:

1. raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga;
2. raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt ettevõtte finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid;
3. CeraDent Baltic OÜ on jätkuvalt tegutsev.

## Bilanss

(kroonides)

|                                              | 31.12.2010     | 31.12.2009    | Lisa nr |
|----------------------------------------------|----------------|---------------|---------|
| Varad                                        |                |               |         |
| Käibevara                                    |                |               |         |
| Raha                                         | 25 135         | 59 857        | 2       |
| Nõuded ja ettemaksed                         | 65 926         | 6 426         | 3       |
| Varud                                        | 40 214         | 11 147        |         |
| <b>Kokku käibevara</b>                       | <b>131 275</b> | <b>77 430</b> |         |
| <b>Kokku varad</b>                           | <b>131 275</b> | <b>77 430</b> |         |
|                                              |                |               |         |
| Kohustused ja omakapital                     |                |               |         |
| Kohustused                                   |                |               |         |
| Lühiajalised kohustused                      |                |               |         |
| Laenukohustused                              | 6 800          | 23 000        | 5       |
| Võlad ja ettemaksed                          | 79 194         | 13 913        | 6       |
| <b>Kokku lühiajalised kohustused</b>         | <b>85 994</b>  | <b>36 913</b> |         |
| <b>Kokku kohustused</b>                      | <b>85 994</b>  | <b>36 913</b> |         |
| Omakapital                                   |                |               |         |
| Osakapital nimiväärtuses                     | 80 000         | 80 000        | 7       |
| Muud reservid                                | 180 000        | 22 000        |         |
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) | -61 483        | -26 842       |         |
| Aruandeaasta kasum (kahjum)                  | -153 236       | -34 641       |         |
| <b>Kokku omakapital</b>                      | <b>45 281</b>  | <b>40 517</b> |         |
| <b>Kokku kohustused ja omakapital</b>        | <b>131 275</b> | <b>77 430</b> |         |

## Kasumiaruanne

(kroonides)

|                                             | 2010            | 2009           | Lisa nr |
|---------------------------------------------|-----------------|----------------|---------|
| Müügitulu                                   | 1 117 275       | 0              | 8       |
| Muud äritulud                               | 3 363           | 0              |         |
| Kaubad, toore, materjal ja teenused         | -802 538        | 0              |         |
| Mitmesugused tegevuskulud                   | -323 254        | -34 721        |         |
| Tööjõukulud                                 | -144 068        | 0              | 9       |
| Muud ärikulud                               | -87             | 0              |         |
| <b>Ärikasum (-kahjum)</b>                   | <b>-149 309</b> | <b>-34 721</b> |         |
|                                             |                 |                |         |
| Finantstulud ja -kulud                      | -3 927          | 80             |         |
| <b>Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist</b> | <b>-153 236</b> | <b>-34 641</b> |         |
| <b>Aruandeaasta kasum (kahjum)</b>          | <b>-153 236</b> | <b>-34 641</b> |         |

## Rahavoogude aruanne

(kroonides)

|                                                       | 2010            | 2009           |
|-------------------------------------------------------|-----------------|----------------|
| <b>Rahavood äritegevusest</b>                         |                 |                |
| Ärikasum (kahjum)                                     | -149 309        | -34 721        |
| Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus     | -59 500         | -6 426         |
| Varude muutus                                         | -29 067         | -11 147        |
| Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus | 65 281          | 13 913         |
| Laekunud intressid                                    | 16              | 80             |
| <b>Kokku rahavood äritegevusest</b>                   | <b>-172 579</b> | <b>-38 301</b> |
|                                                       |                 |                |
| <b>Rahavood finantseerimistegevusest</b>              |                 |                |
| Saadud laenud                                         | 141 800         | 45 000         |
| Laekunud aktsiate või osade emiteerimisest            | 0               | 40 000         |
| <b>Kokku rahavood finantseerimistegevusest</b>        | <b>141 800</b>  | <b>85 000</b>  |
| <b>Kokku rahavood</b>                                 | <b>-30 779</b>  | <b>46 699</b>  |
|                                                       |                 |                |
| <b>Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses</b>     | <b>59 857</b>   | <b>13 158</b>  |
| <b>Raha ja raha ekvivalentide muutus</b>              | <b>-30 779</b>  | <b>46 699</b>  |
| Valuutakursside muutuste mõju                         | -3 943          | 0              |
| <b>Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus</b>       | <b>25 135</b>   | <b>59 857</b>  |

## Omakapitali muutuste aruanne

(kroonides)

|                                   |                             |                  |                                | Kokku    |
|-----------------------------------|-----------------------------|------------------|--------------------------------|----------|
|                                   | Osakapital<br>nimiväärtuses | Muud<br>reservid | Jaotamata<br>kasum<br>(kahjum) |          |
| <b>31.12.2008</b>                 | 40 000                      | 0                | -26 842                        | 13 158   |
| Aruandeperioodi kasum<br>(kahjum) | 0                           | 0                | -34 641                        | -34 641  |
| Emiteeritud osakapital            | 40 000                      | 0                | 0                              | 40 000   |
| Muutused reservides               | 0                           | 22 000           | 0                              | 22 000   |
| <b>31.12.2009</b>                 | 80 000                      | 22 000           | -61 483                        | 40 517   |
|                                   |                             |                  |                                |          |
| Aruandeperioodi kasum<br>(kahjum) | 0                           | 0                | -153 236                       | -153 236 |
| Muutused reservides               | 0                           | 158 000          | 0                              | 158 000  |
| <b>31.12.2010</b>                 | 80 000                      | 180 000          | -214 719                       | 45 281   |

# Raamatupidamise aastaaruande lisad

## Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

### Üldine informatsioon

CeraDent Baltic OÜ 2010. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eesti kroonides.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud alljärgnevatest arvestuspõhimõtetest.

### Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse bilansis raha kirjel ja rahavoogude aruandes raha kassas ja pangas, nõudmiseni hoiuseid pankades ja lühiajalisi pangadeposiite.

### Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval kehtinud Eesti Panga valuutakursid.

Kõik välisvaluutas fikseeritud ostjate nõuded ja võlad tarnijatele, mille eest tasutakse rahas hinnatakse bilansipäeval ümber eesti kroonidesse ametlikult kehtivate Eesti Panga valuutakursside alusel.

Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud tulu ja kuluna.

### Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses (nominaalväärtus miinus vajadusel tehtavad allahindlused).

Iga ostja laekumata arveid hinnatakse eraldi. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisega.

Lootusetud nõuded on kantud bilansist välja.

### Varud

Varud võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses. Varude kuludesse kandmisel ja varude bilansilise väärtuse arvutamisel kasutatakse FIFO meetodit. Varud hinnatakse bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimisväärtus.

### Finantskohustused

Lühiajalised finantskohustused (võetud laenud, võlad tarnijatele, viitvõlad jm.) kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas.

Pikaajalised finantskohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil, mille arvestus toimub kasutades sisemise intressimäära meetodit.

### Seotud osapooled

Käesoleva raamatupidamise aastaaruande koostamisel on osapooled loetud seotuks, kui ühel osapoolel on teise üle kontroll või oluline mõju teise osapoolle finants- või juhtimisotsustele.

CeraDent Baltic OÜ aastaaruande koostamisel on loetud seotud osapoolteks:

- a. omanikke;
- b. tegev- ja kõrgemat juhtkonda;
- c. eespool loetletud isikute lähedasi pereliikmeid ja nende poolt kontrollitavaid või nende olulise mõju all olevaid ettevõtteid.

**Tulud**

Tulu kaupade müügist kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglates väärtuses, võttes arvesse kõiki tehtud allahindlusi ja soodustusi.

Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid ja hüved on läinud üle ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulutusi on võimalik usaldusväärselt mõõta ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline. Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel.

Dividenditulu kajastatakse siis, kui omanikul on tekkinud seaduslik õigus nende saamiseks ning tulu laekumine on tõenäoline ja tulu suurus on võimalik usaldusväärselt hinnata.

Intressitulu kajastatakse siis, kui tulu laekumine on tõenäoline ja tulu suurus on võimalik usaldusväärselt hinnata. Intressitulu kajastatakse lähtudes vara sisemisest intressimäärast, väljaarvatud juhtudel, kui intressi laekumine on ebakindel. Sellistel juhtudel arvestatakse intressitulu kassapõhiselt.

**Lisa 2 Raha**

(kroonides)

|                   | 31.12.2010    | 31.12.2009    |
|-------------------|---------------|---------------|
| Sularaha kassas   | 362           | 0             |
| Arvelduskontod    | 24 773        | 59 857        |
| <b>Kokku raha</b> | <b>25 135</b> | <b>59 857</b> |

**Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed**

(kroonides)

|                                   | 31.12.2010    | 31.12.2009   |
|-----------------------------------|---------------|--------------|
| Nõuded ostjate vastu              | 59 500        |              |
| Ostjatelt laekumata arved         | 59 500        | 0            |
| Muud nõuded                       | 6 426         | 6 426        |
| <b>Kokku Nõuded ja ettemaksed</b> | <b>65 926</b> | <b>6 426</b> |

**Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad**

(kroonides)

|                                               | 31.12.2010   | 31.12.2009 |
|-----------------------------------------------|--------------|------------|
|                                               | Maksuvõlg    | Maksuvõlg  |
| Ettevõtte tulumaks                            | 23           | 0          |
| Üksikisiku tulumaks                           | 1 528        | 0          |
| Sotsiaalmaks                                  | 3 235        | 0          |
| Töötuskindlustusmaksed                        | 411          | 0          |
| <b>Kokku Maksude ettemaksed ja maksuvõlad</b> | <b>5 197</b> | <b>0</b>   |

## Lisa 5 Laenukohustused

(kroonides)

|                                  | 31.12.2010 | Jaotus järelejäänud tähtaja järgi |                     |             |
|----------------------------------|------------|-----------------------------------|---------------------|-------------|
|                                  |            | 12 kuu jooksul                    | 1 - 5 aasta jooksul | üle 5 aasta |
| Lühiajalised laenud              |            |                                   |                     |             |
| Eraisik                          | 6 800      | 6 800                             |                     |             |
| <b>Lühiajalised laenud kokku</b> | 6 800      | 6 800                             |                     |             |
| <b>Laenukohustused kokku</b>     | 6 800      | 6 800                             |                     |             |

  

|                                  | 31.12.2009 | Jaotus järelejäänud tähtaja järgi |                     |             |
|----------------------------------|------------|-----------------------------------|---------------------|-------------|
|                                  |            | 12 kuu jooksul                    | 1 - 5 aasta jooksul | üle 5 aasta |
| Lühiajalised laenud              |            |                                   |                     |             |
| Omaniku laen                     | 23 000     | 23 000                            |                     |             |
| <b>Lühiajalised laenud kokku</b> | 23 000     | 23 000                            |                     |             |
| <b>Laenukohustused kokku</b>     | 23 000     | 23 000                            |                     |             |

## Lisa 6 Võlad ja ettemaksed

(kroonides)

|                                  | 31.12.2010    | 31.12.2009    | Lisa nr |
|----------------------------------|---------------|---------------|---------|
| Võlad tarnijatele                | 60 353        | 10 612        |         |
| Võlad töövõtjatele               | 8 000         | 0             |         |
| Maksuvõlad                       | 5 197         | 0             | 4       |
| Muud võlad                       | 5 644         | 0             |         |
| Maksude viitmivõlg               | 5 311         | 0             |         |
| Võlg aruandvatele isikutele      | 333           | 0             |         |
| Saadud ettemaksed                | 0             | 3 301         |         |
| <b>Kokku võlad ja ettemaksed</b> | <b>79 194</b> | <b>13 913</b> |         |

## Lisa 7 Osakapital

(kroonides)

|                | 31.12.2010 | 31.12.2009 |
|----------------|------------|------------|
| Osakapital     | 80 000     | 80 000     |
| Osade arv (tk) | 2          | 2          |

## Lisa 8 Müügitulu

(kroonides)

| Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes |                  |          |
|---------------------------------------------|------------------|----------|
|                                             | 2010             | 2009     |
| Müük Euroopa Liidu riikidele                |                  |          |
| Eesti                                       | 1 117 275        | 0        |
| <b>Kokku müük Euroopa Liidu riikidele</b>   | <b>1 117 275</b> | <b>0</b> |
| <b>Kokku müügitulu</b>                      | <b>1 117 275</b> | <b>0</b> |
| Müügitulu tegevusalade lõikes               |                  |          |
|                                             | 2010             | 2009     |
| hambaproteeside valmistamine                | 1 117 275        | 0        |
| <b>Kokku müügitulu</b>                      | <b>1 117 275</b> | <b>0</b> |

## Lisa 9 Tööjõukulud

(kroonides)

|                                               | 2010           | 2009     |
|-----------------------------------------------|----------------|----------|
| Palgakulu                                     | 107 303        | 0        |
| Sotsiaalmaksud                                | 36 765         | 0        |
| <b>Kokku tööjõukulud</b>                      | <b>144 068</b> | <b>0</b> |
| Töötajate keskmine arv taandatud täistööajale | 1              | 0        |

## Lisa 10 Seotud osapooled

(kroonides)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

|                                                                                                                                                         | 31.12.2010 |            | 31.12.2009 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|------------|------------|
|                                                                                                                                                         | Nõuded     | Kohustused | Kohustused |
| Sidusettevõtjad                                                                                                                                         |            |            | 45 000     |
| Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad | 18 000     | 6 800      |            |

|                                                                                                                                                         | 2010    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
|                                                                                                                                                         | Müügid  |
| Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad | 656 119 |

## Aruande digitaalallkirjad

CeraDent Baltic OÜ (registrikood: 11359715) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

| Allkirjastaja nimi | Allkirjastaja roll | Allkirja andmise aeg |
|--------------------|--------------------|----------------------|
| KRISTJAN GUTMANN   | Juhatuse liige     | 03.04.2011           |

## Kahjumi katmise ettepanek

(kroonides)

|                                                                                                            | 31.12.2010      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)                                                               | -61 483         |
| Aruandeaasta kasum (kahjum)                                                                                | -153 236        |
| <b>Kokku</b>                                                                                               | <b>-214 719</b> |
| Katmine                                                                                                    |                 |
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)                                     | -214 719        |
| <b>Kokku</b>                                                                                               | <b>-214 719</b> |
| Juhatus teeb ettepaneku osanike koosolekule majandusaasta kahjum katta tulevaste perioodide kasumi arvelt. |                 |

## Kahjumi katmise otsus

(kroonides)

|                                                                                                                                       | 31.12.2010      |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)                                                                                          | -61 483         |
| Aruandeaasta kasum (kahjum)                                                                                                           | -153 236        |
| <b>Kokku</b>                                                                                                                          | <b>-214 719</b> |
| Katmine                                                                                                                               |                 |
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)                                                                | 214 719         |
| <b>Kokku</b>                                                                                                                          | <b>214 719</b>  |
| Osanike koosolek otsustas majandusaasta kahjum katta tulevaste perioodide kasumi arvelt summas 214 719 eesti krooni (13723.05 eurot). |                 |

## Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

| Tegevusala                                                          | EMTAK kood | Müügitulu (EEK) | Müügitulu % | Põhitegevusala |
|---------------------------------------------------------------------|------------|-----------------|-------------|----------------|
| Muu meditsiini- ja hambaraviinstrumentide ning materjalide tootmine | 32509      | 1117275         | 100.00%     | Jah            |

## Osanikud

| Nimi / ärinimi    | Isikukood / registrikood / sünniaeg | Elukoht / Asukoht                           | Osaluse suurus ja valuuta |
|-------------------|-------------------------------------|---------------------------------------------|---------------------------|
| OÜ ORTOMAX        | 10724489                            | Katusepapi 6, Tallinn, Harju maakond, Eesti | 40000 EEK                 |
| Osaühing Stardent | 11058847                            | Lootsi 3a, Tallinn, Harju maakond, Eesti    | 40000 EEK                 |

## Sidevahendid

| Liik            | Sisu                     |
|-----------------|--------------------------|
| Mobiiltelefon   | +372 56507060            |
| E-posti aadress | erik.korge@interaltus.ee |